

(14.-15.V. 1980) 18. 4. 1980

W-ŁA 18.04.1980

EMIL WOJTASZEK

Towarzysze Pierwszy Sekretarzu,

Ambasador Merdelejewicz,
Kierownik Radzieckich ekspertów,
poinformował Towarzysza Gromyko
o naszych generalnych odczuciach
i uwagach dotyczących radzieckiego
projektu deklaracji. W odpowiedzi
na to otrzymał następujące
uwagi od Tow. Gromyki:

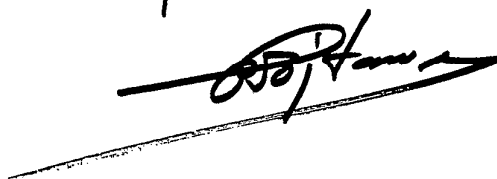
"Uwarymy, że nie leży
w interesach państw socjalistycznych
ostalić ten dokument.
On akurat uwzględnia z
strony zagadnienia, doku-
ment jest umiarkowany.

EMIL WOJTASZEK

Chcielibyśmy prosić polskich
Towarzyszy aby uświadomili
ni do tego że zrozumieniem.

Depene w/w treści Mendele-
jenciu pokazał nam po
zakonieniu prac nad
modyfikacją tekstu.

Z poważaniem



Warszawa, dnia 18.IV.1980 r.

EH. 0523/80

TAJNE

Towarzysz Edward GIEREK
I Sekretarz KC PZPR
w m i e j s c u

Informuję, iż zgodnie z dyrektywami Towarzysza Sekretarza projekt dokumentu na DKP został przez nas przepracowany, a następnie gruntownie przedyskutowany przez ekspertów obu stron. W rezultacie tych prac udało się uzyskać od radzieckich zgodę na znaczne zmiany, w duchu naszych postulatów.

Odnosi się to w szczególności do złagodzenia tonu, usunięcia wielu epitetów i wyeliminowania sformułowań, które mogłyby być odczytane jako pogróżki wobec Zachodu. Wprowadzono również stwierdzenia o osiągnięciach odprężenia, o współdziałaniu w tym dziele z siłami pokojowymi i realistycznymi.

W dokumencie pozostało kilka fragmentów, mogących budzić pewne wątpliwości, jak np. pasus dot. Bliskiego Wschodu czy Iranu. Towarzysze radzieccy uważają iż te części dokumentu będą i tak zmodyfikowane w związku ze znanym stanowiskiem Rumunii.

Oceniam, że projekt w obecnej wersji nie jest w sumie ostrzejszy niż Deklaracja Moskiewska z 1978 r.

W tym stanie rzeczy proponuję uznać obecną wersję projektu za uzgodnioną ze stroną radziecką na szczeblu ekspertów i po Waszej akceptacji oraz potwierdzeniu przez radzieckich rozesłać ją do stolic pozostałych państw UW jako podstawę do dalszych uzgodnień dwustronnych i wielostronnych.

Proszę o Waszą decyzję.

Otrzymują:

1. Tow. E.Babiuch
2. Tow. W.Jaruzelski
3. Tow. S.Kowalczyk
4. Tow. A.Werblan
5. Tow. J.Waszczyk

